

JUDAS

Queédih ã túyat tútat

¹ Weém, Judas* Santiago úd, Jesucristodih teo wũhni, yeéb Jesúhwãdih nin núodih wã daác wahna caá. Jwĩ íp Dios yeebdih oinit, ãt ñiwip tagaá, ãihwã ñi jumat pínah niijná. Jesucristo yeebdih ã túi wapna caá, caandih ñi túi jenah joí cádahcat pínah niijná. ² Dios yeebdih búdí oi jĩgah ennit, ã teo wáaca naáh, ãjeéh ñi túi jumat pínah niijná.

Yee bohénit ded pah ñ jumat

³ Wã oinitá, Dios jwiít dih iiguípna jwĩ bejat déejidih ã túi ubatdih búdí daác wahíhna yuhna, mácah daacát caá weemdih náahap, bita yeebdih ñ yee bohéatdih ñi yap yohat pínah niijná. Pánih yap yohna, Jesucristoíh bohéatboodih ñi cádahca bojoó. Caandih joiná, Jesucristodih ñit túi jepahap tagaá. Caán bohéat páantjeh biíc yoobó ã juma caá. ã túat nuumcán niít. ⁴ Yeéb ñi jéihcah yuhna, biquína yeejépwã Diosdih náahcannit, ñi pebhna ñt juibínap tagaá. Ñijeéh jumnit, nin pah yeebdih ñ niij yee bohéna yuh caá: “Dioíhwã ñi jumachah, yeéb bita yaádhjĩh ñi yéej chãjachah enna yuhna, yeebdih oina, ã peéh chãjcan niít”, ñ niij bohéna yuh caá. Jwĩ Maáh Jesucristo biícjeh jumnidih yap yohna, “Caandih jepahat ã náahcan caá”, ñ niij bohéna yuh

* **1:1** Mt 13.55; Mr 6.3

caá. Páant bohénitdih Dios ã peéh chãjat pínahdih jon jãtih ã naáwãtdih naóh yapanit ãt daacãp tajĩ.*

Dios queétdih ã peéh chãjat pínah

⁵ Bũũ nindih ñi táu jéihyechah yũhna, yeebdíh wã jwũũb náhniana caá. Dios judíowã Egipto baácboó jumnitdih ã bacaat táttimah, ãjeéh jumnit caandíh jepahcannitdih ãt mawap wũt jĩ.* ⁶ Biquína ángelwãdih ã chãjatjidihbũt ñi náhninaá. Queét Dios ã wũtatdih ãt jepahcap wũt jĩ. Nũmp maáta Dios queétdih ã waadánachah yũhna, queétboó chah maáta ãt jumíhip wũt jĩ. Pánihna, Dios ã jumãt tútatjidih ã cádahat jíib dupãnapboó yohnit, ãtah tũp panihnijĩh Dios queétdih ãt chéu jwejep wũt jĩ. Péeni yeó jáapdih queét ã chéu jwejnitdih ã peéh chãjbipna caá.* ⁷ Sodoma tútchidih moón, Gomorra tútchidih moón, pehbít jumni tútchinadih moonbũt ded pah ã yapãtidih ñi náhninaá. Yaáhdih yeejép chãjnit, neoná mícjehbũt búdí yeejép ãt chãjap wũt jĩ. Páant ã chãjatji peéh Dios queétdih ãt cáu yohop wũt jĩ. Páant ã cáu yohochah, iiguípboó jumnit, yeejép ã yapat ã bũũdcán níit. Pánihna, iiguípboó Dios queétdih ã peéh chãjatdih náhninit, caandíh nihat cáacwãdih táu jepahat caá náahap.*

⁸ Páant yeejép ã chãjatji pahjeh mũntih, yeebdíh yee bohénitboó bíic yoobó ãpĩ chãjna caá. Pánih chãjnit, “Oo jumãt jígoat déedih wã enechah, Dios nin pah ã chãjat tútũp be”, níj yeenit, queétjeh ãih bácahdih ãpĩ yéejana caá. Jwĩ Maáh Jesucristodih

* **1:4** 2P 2.1-2 * **1:5** Ex 12.51; Nm 14.29-30 * **1:6** 2P 2.4 * **1:7** Gn 19.1-24; 2P 2.6

jepahcan, áih cãacwã ï maátadihbut ïpï jepahcan caá. Ángelwãdih “Queét táicannit, dedé pínah nihcan caá”, ïpï niijná caá.* ⁹ Obohjeéhtih, jon játih Moiséih bácahjidih ub bejihna, ángelwã ï maáh Miguel* nemépwã ï maáh Satanásjïh ït míic jáihñup wut jï. Pánih míic jáihnit, Satanás “Caán Moisésji cãacwãdih ã mawachah, áih bácah wïh pínah ã jumna caá”, ãt niúj yeejip taga. Obohjeéhtih, páant ã yee naáwáchah joiná yuhna, Miguelboó, Satanásdih naóh yaccan, “Wã Maáh meemdih ã peéh chãja naáh”, ãt niíjjéhjip taga.* ¹⁰ Obohjeéhtih, yeebdih yee bohénitboó ded pah ángelwã ï jumna, Jesucristo ã wëpatdihbut jéihcan, “Queét dedé pínah nihcan caá”, niijnít, ïpï yeejép naóhna yuh caá. Obohjeéhtih, ded pah yeejép chãjat pínahdih ï táí jéihna caá. Nuñúpwã jenah joicánjeh ïpï chãjat pah, queétboó yeejép ïpï chãjna caá. Páant yeejép ï chãjat jíib, Dios queédih búdí ã peéh chãjbipna caá.*

¹¹ Caín ded pah yeejép ã chãjatji pahjeh muntih queétbut ïpï chãjna caá.* Balaam* dinerodih búdí bidnit, ã yee bohéatji pahjeh muntih, queétbut dinerodih bidnit, yeebdih ï yee bohéna caá. Coré* Diosdih ã yap yohat peéh Dios caandih ã mao yohatji pahjeh muntih, yeebdih yee bohénit caandih ï yap yohochah, queédihbut ã mao yohbipna caá. Pánihna, Dios queédih ã peéh chãjachah, queét búdí yeejép ï yapbipna caá. ¹² Yeéb Jesúihwãboó ã oyatdih wëi jenah joinít,

* **1:8** 2P 2.10 * **1:9** Dt 34.6; Dn 10.13,21; 12.1; Ap 12.7 * **1:9**
 Zac 3.2; 2P 2.11 * **1:10** 2P 2.12 * **1:11** Gn 4.3-9; He 11.4; 1Jn
 3.12 * **1:11** Nm 22.1-35; 31.16; 2P 2.15-16; Ap 2.14 * **1:11** Nm
 16.1-35

biícdih ñi jeéméchah, queét yeenit jamna yuhna, tíccanjeh, ñijeéh ípí jeémpna caá. Pánih jeémpnit, í weñat pínahdihjeh jenah joinít, biícdih ñi táí jamatdih í yéejana caá. Nin pah queét í jamna caá: Mah tólihnadih johlit ã joh yapanachah, mah ã buugcát pah, “Bohénit jwí jamna caá”, niijná yuhna, táí jenah joicánnit jamna, bitadih ípí teo wáaccan caá. Nin pahbut í jamna caá: Quehe wihcanni nahna wunni pah ã jamuchah enna, ã mínah caandih ápí dug yohna caá. Pánihat pah, cáacwādih yee bohénitboó wunni pah í jamuchah, Dios iiguípna queétdih ã bejat túutbipna caá.*

¹³ Nin pahbut í jamna caá: Búdí mujdih jamni búdí nolihatna muj jwéjdih moórni búdí wíijnidih ápí yohna caá. Pánihat pah tigaá, queét yeejépwā Dios ã watatdih jepahcannit, cáacwādih ípí yeejép chājap. Nin pahbut í jamna caá: Dios ã bejat túutni namá panihnidih cúiwā í bejcat pah, Dios queétdih ã bohéat túutat pah í bohécan caá. Páant í yee bohénachah, Dios queétdih peéh chājnit, páantjeh tubit dapúnapboó ã jamat túutbipna caá.

¹⁴⁻¹⁵ Adán ã juma Enochoó,* Dios naáwátdih naóh yapaniji nin pah át níj naóh yapajip taga: “Nihat cáacwādih ñíwat túut niijná, jwí Maáh dawá áih táinit ángelwā biícdih ã dei jūóhbiipna caá. Pánih ñíonit, Diosdih náahcannitboó yeejép í chājatji jíib ã peéh chājbipna caá. Queét yeejépwā Diosdih yeejép í naáwátji jíibbut ã peéh chājbipna caá”, át niijjíp taga. Pánih naóhna, yeebdih yee bohénitdihbut naóhna át chājjip taga. ¹⁶ Queétdih ded pah ã yapachah, Diosdih, bitadihbut yeejép ípí wéhena

* **1:12** 2P 2.17 * **1:14-15** Gn 5.18,21-24

caá. Yeejép jenah joinít, ï náahat pahjeh ïpĩ chãjna caá. “Yeeb túi joinít ñi jumat̃chah, weém wã túi jéih bohéna caá”, ïpĩ niijná yuh caá, bita queétdih wëinit, ï túi jepahat pínah niijná.

Yeebdíh nin pah jumat caá náahap

17 Obohjeéhtih, yeebboó, wã oinitá, Jesús ã naáwát túutnitboó ded pah ï niij bohéatjidih ñi túi náhninaá. 18 Nin pah yeebdíh ït niij bohénap wut jĩ: “Péeni yeó jáapna Dios naáwátdih, ãih cãacwãdihbut tãbit deohnit, ï náahat pahjeh cãacwã yeejép ï chãjbipna caá”, ït niijíp wut jĩ.* 19 Páant ï niijnítjiboó yeeb biícđih ñi jumatđih ï yéejana caá. Queét Jesúsđih jepahcannit ï jumat̃chah, Túini Espiritu ïjeéh ã wihcah, ï weñat pínahđihjeh ïpĩ chãjna caá.

20 Obohjeéhtih, yeebboó, wã oinitá, yeó jáap jumat pah Túini Espiritu ã wēpatjĩh uábhñit, Jesucristodih chah ñi túi jenah joyoó. 21 Pánih chãjñit, yeebdíh búdí ã oyatđih náhninit, ã oyat chah jéihyat túut niijná, ã náahat pah ñi túi chãjaá. Pánihna, jwĩ Maáh Jesucristo yeebdíh búdí oi teo wáacñit, páantjeh ãjeéh ã jumat túutat pínahđih ñi wēi páñaá.

22 Biquína Jesucristodih tac yoób túi jenah joinítđih ñi jĩgah en teo wáacá, Jesúsđih yoobópdih ï jepahat pínah niijná. 23 Bitaboó yee bohéatđih jepah jwíhñitđih Jesúsđih túini doonáđih ñi wēp naáwá, caandíh jepahñit, iiguípna ï bejcat pínah niijná. Bitaboó yee bohénit yeejép ï chãjat pahjeh muntih chãjñitđih ñi jĩgah en teo wáacá. Obohjeéhtih, pánih teo wáacat pónih, jñi túi chãja chaáh! ï yéej chãjat pah muntih yeebbút biíc yoobó

* 1:18 2Ti 3.1-5; 2P 3.3

ñi chãjcat túut niijná. Ì yéej chãjatdih búdí íí enat caá náahap.

Diosdih ã pée wēi naáwát

24-25 Jwī Maáh Jesucristodih wun wūhat túutna, jwiít iiguípna bejnitjidih Dios át túi ubup taga. Pániñ túi ubni jumna, yeebdíh ã jéih wapna caá, caandíh ñi cádahcat pínah niijná. Pániñ wapna, chah Maáh jumnit, ã pebhboó yeebdíh ã ñūhat túutachah, yéejat wihcannit jumna, búdí ñi wēibipna caá.* Caanjéh Dios ã jumuchah, caandíh wēi naóhñit, “Meém chah túini, nihatdih Maáh jumna, chah wēpni, nihatdih jéihñibut ma jumna caá”, jwī niij jíih. Caán biíhmahjeh jumni, buubut jumni, páantjeh ã jumbipna caá. Páant ã jumuchah, nihat cãacwã caandíh búdí ì wēi naáwá naáh. Páant tií ã jumna nah.

Páant bóojeh tigaá wã naáwát.

Judas

* 1:24-25 2P 3.14

Dios ã jáap naáwát tólih New Testament in Cacua

copyright © 2008 Wycliffe Bible Translators, Inc.

Language: Cacua

Translation by: Wycliffe Bible Translators, Inc.

Copyright Information

© 2008, Wycliffe Bible Translators, Inc. All rights reserved.

This translation text is made available to you under the terms of the Creative Commons License: Attribution-Noncommercial-No Derivative Works. (<http://creativecommons.org/licenses/by-nc-nd/3.0/>) In addition, you have permission to port the text to different file formats, as long as you do not change any of the text or punctuation of the Bible.

You may share, copy, distribute, transmit, and extract portions or quotations from this work, provided that you include the above copyright information:

You must give Attribution to the work.

You do not sell this work for a profit.

You do not make any derivative works that change any of the actual words or punctuation of the Scriptures.

Permissions beyond the scope of this license may be available if you contact us with your request.

The New Testament

in Cacua

© 2008, Wycliffe Bible Translators, Inc. All rights reserved.

This translation is made available to you under the terms of the Creative Commons Attribution-Noncommercial-No Derivatives license 4.0.

You may share and redistribute this Bible translation or extracts from it in any format, provided that:

You include the above copyright and source information.

You do not sell this work for a profit.

You do not change any of the words or punctuation of the Scriptures.

Pictures included with Scriptures and other documents on this site are licensed just for use with those Scriptures and documents. For other uses, please contact the respective copyright owners.

2014-08-06

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 11 Nov 2022 from source files
dated 29 Jan 2022
34c9543b-57a6-5290-ab7b-4fa15529a7e2